# Preiļu Novada WESTIS



preiļu novada domes informatīvais izdevums nr. 7 (38) 2005. gada jūlijs-augusts, bezmaksas

Aicinām izvirzīt personas apbalvošanai ar Preiļu novada domes Atzinības rakstiem

Aicinām Preiļu novada iedzīvotājus, uzņēmumus un iestādes izvirzīt apbalvošanai ar Preiļu novada domes Atzinības rakstiem personas, kuras ir devušas paliekošu ieguldījumu mūsu pilsētas un tās uznēmumu attīstībā.

Atzinības rakstu pasniegšana notiks Preiļu pilsētas svētkos 17. jūlijā plkst. 16.00 Preiļu parka estrādē.

Priekšlikumus lūdzam iesniegt rakstiskā veidā Preiļu novada domes kancelejā līdz 8. jūlijam.

# Preilu 2. vidusskolā atklāts skolas vēstures muzejs



Preiļu 2. vidusskolas direktora vietniece Valentīna Maksimova (no kreisās) un pirmā izlaiduma absolvente Anna Pupina atklāja skolas muzeju

Preiļu Skolu svētkos svinīgi tika atklāts Preiļu 2. vidusskolas vēstures muzejs. Muzeja prezentācijā piedalījās Preiļu novada domes priekšsēdētājs **Jānis Eglī**tis, Preilu Vēstures un lietišķās mākslas muzeja darbiniece Natālija Pīzele. Muzeja svinīgā atkāšana tika uzticēta skolas pirmā izlaiduma (1949.gads) absolventei Annai Pupinai un četrdesmit piektā izlaiduma (1995. gads) absolventei, bijušajai skolēnu padomes priekšsēdētājai

Allai Ļeonovai. Vēsturisko materiālu vākšanā palīdzēja vairāki skolas absolventi.

Preiļu 2.vidusskolas kolektīvs izsaka pateicību visiem, kuri atbalstīja muzeja izveidošanas ideju, jo vēstures lappusēs katrs skolas absolvents un pedagogs var atrast informāciju par sevi un savu skolu.

Valentīna Maksimova, Preiļu 2. vidusskolas direktora vietniece

# Preilu pilsētas svētku norises programma

16. jūlijā

Laukumā pie Preiļu rajona padomes, Raiņa bulvārī 19

11.00 - svētku atklāšana. Preiļu novada Kultūras centra jauniešu pūtēju orķestra koncerts.

11.30 - darbojas saldējuma un saldumu tirdzinš, zīmēšanas darbnīca, piepūšamās atrakcijas bērniem, fotokonkurss "Mana pilsēta

11.30 - bērnu modes deju kolektīvu koncerts.

13.00 - popgrupas Visbijs un Dzintara Čīčas koncerts 14.00 - bērnu "disenīte"

Preiļu novada Kultūras namā

15.00 - Parīzes priekšpilsētas Sevres konservatorijas jauniešu kamerorķestra koncerts

Uz visām iepriekšminētajām norisēm ieeja brīva Preiļu parka estrādē

17.00 - Normunda Rutuļa un Liepājas grupas "Briefing" kon-

19.00 - grupas "Putnu balle" koncerts **20.00** - balle un diskotēka, spēlē Irēna un Jānis, Ilze un Arvīds

24.00 - svētku salūts Ieejas maksa Ls 1

17. jūlijā

Pie Preiļu novada Kultūras nama

10.00 - Preiļu Valsts ģimnāzijas VIA "Green Novice" koncerts

**10.30** - Sporta aktivitātes 13.30 - jauniešu pūtēju orķestra "Auseklītis" /Rīga / koncerts

Preiļu parka estrādē 16.00 - Preiļu novada domes Atzinības rakstu pasniegšana. Svētku noslēguma koncerts: Rīgas Doma zēnu koris un trīs tenori - Miervaldis Jenčs, Guntars Ruņģis, Nauris Puntulis; Rīgas Doma

zēnu koris un jaunie talanti - Aisha, Alex, Anmary, Arnis Mednis. Uz visām iepriekšminētajām norisēm ieeja brīva.

# Cienījamie novada iedzīvotāji!

Latvijā atkal zied vasara. Laukos krājas smaržīgs siens un briest labība, pilsētās starp namiem mutuļo automašīnu trokšņi, steidzinot pilsētniekus izbraukt zaļumos. Arī katram Preiļu novada iedzīvotājam – gan mazam, gan lielam, ir savi plāni un darbi vasarai. Novada domes darbinieki šogad par aktīvāko atvaļinājumu laiku ir izvēlējušies jūliju. Ja Jums gadās neatliekama problēma, griezieties domē, jūs uzklausīs, bet kārtējos jautājumus nāciet risināt augusta otrajā pusē. Nākošo informatīvā izdevuma "Preiļu Novada Vēstis" numuru saņemsiet septembrī. Paldies par sadarbību, jaunajā darba cēlienā tāpat gaidīsim Jūsu ieteikumus. Lai mums visiem skaista, darbīga un ražena vasara!

Maija Paegle, Preiļu novada domes sabiedrisko attiecību speciāliste

# Skolu absolventi un interesenti!

Skolu vēstures grāmatu "Skolai Preiļos 140" Jūs varat iegādāties Preiļu Valsts ģimnāzijā, Preiļu 1. pamatskolā, Preiļu 2. vidusskolā, Preilu arodvidusskolā un Preiļu novada domē.

Grāmatas cena – Ls 2,00.

# PREIĻOS IZSKANĒJUŚI PIRMIE SKOLU SVĒTKI



Svētkos visas pilsētas skolas gaidīja savus absolventus un pedagogus. Tika prezentēts skolu veikums un ieskicētas nākotnes vīzijas, bet skolēnu atraktivitāte un mākslinieciskās spējas pulcināja visus svētku dalībniekus parka estrādē uz koncertu. Svētki noslēdzās ar balli, kaut gan visu vakaru lija.

Par Preiļu skolu šodienu ir uzņemta arī videofilma, kas jau nākošajos Skolu svētkos būs vēsturisks materiāls. Mācīsimies, augsim līdzi laikam un tiksimies pēc pieciem gadiem Prei-

Maija Paegle

Preiļu 1. vidusskolas direktors (1950. – 1960.g.) Donats Livdāns – Botors piemiņas plāksnes atklāšanas pasākumā

Pāvels Maksimovs ar tēvam piešķirto Goda pilsoņa zīmi P. Pīzeļa foto

Verot Preiļu Skolu vēstures grāmatu, neviļus radās vēlēšanās uzzināt, cik skolēnu ir bijis 140 skolas pastāvēšanas gados un cik pedagogu ir veidojuši skolu vēsturi.

4. jūnijā pie Preiļu 1. pamatskolas bijušās internāta ēkas tika atklāta piemiņas plāksne. Skolu direktoru stāstījumos uzvirmoja atmiņas par pagājušajiem gadiem. Skolotāju un darbinieku tikšanās laikā Kultūras namā arī tika cilātas atmiņas. Tā bija toreiz, bet tagad ir savādāk. Sliktāk vai labāk, tas nav salīdzināšanas vērts, jo gadiem cauri pats galvenais ir bijis cilvēks. Tas mazais zēns, kurš nācis uz skolu mācīties un tas skolotājs, kurš ir patiesi darījis savu darbu.

Tāpēc nav nejaušība, ka pirmo Goda pilsoņa nosaukumu Preilu novada dome piešķīra ilggadējam Preiļu skolu direktoram un pedagogam Ivanam Maksimovam. Domes priekšsēdētājs Jānis Eglītis Goda pilsoņa zelta piemiņas zīmi svētkos pasniedza ilggadējā direktora dēlam, Preiļu 2. vidusskolas 13. izlaiduma absolventam, 8. Saeimas deputātam Pāvelam Maksimovam.



#### **MEDICINA**

Veselības obligātās apdrošināšanas Valsts aģentūra ir izdevusi materiālu par pacienta iemaksām medicīnā. Šodien iepazīstinām jūs ar saņemto informāciju.

#### Pacienta iemaksas ambulatori un dienas stacionārā

- ◆ Par ambulatoru apmeklējumu pie ģimenes ārsta ārstniecības iestādē pieaugušajiem jāmaksā Ls 0,50.
- ◆ Par ambulatoru apmeklējumu pie ārsta speciālista ambulatorā ārstniecības iestādē pieaugušajiem jāmaksā Ls 2,00.
- ♦ Ģimenes ārsta mājas vizītes: bērniem līdz 18 gadu vecumam bezmaksas, I grupas invalīdiem un pacientiem, vecākiem par 80 gadiem – Ls 2,00, pārējiem pacientiem - **maksas pakalpojums.**
- ◆ Par ārstēšanos dienas stacionārā jāmaksā Ls 0,50 par katru dienu un papildus jāmaksā par veiktajiem izmeklējumiem.

#### Izmeklējumu izcenojumi

Pacienta iemaksas par diagnostiskajiem izmeklējumiem ambulatori un dienas stacionārā: elektrokardiogrāfiskie izmeklējumi - Ls 0,50, sirds neinvazīvie funkcionālie izmeklējumi - Ls 1,50, galvas un ekstremitāšu maģistrālo asinsvadu funkcionālie izmeklējumi - Ls 1,00, neiroelektrofizioloģiskie izmeklējumi - Ls 1,00, funkcionālie kuņģa-zarnu trakta izmeklējumi - Ls 2,00, endoskopiskie izmeklējumi - Ls 3.00, sonoskopiskie izmeklējumi - Ls 1,00, rentgenoloģiskie izmeklējumi bez kontrastvielas - Ls 0,50, rentgenoloģiskie izmeklējumi ar kontrastvielu - Ls 1,50, radionuklīdā diagnostika - Ls 1,50, datortomogrāfiskie izmeklējumi bez kontrastvielas - Ls 2,50, datortomogrāfiskie izmeklējumi ar kontrastvielu - Ls 5,00, kodolmagnētiskās rezonanses izmeklējumi bez kontrastvielas - Ls 6,00, kodolmagnētiskās rezonanses izmeklējumi ar kontrastvielu - Ls 9,00, par ambulatori un dienas stacionārā veiktajām operācijām (par katru veikto operāciju) jāmaksā Ls 3,00, par valsts apmaksātajiem laboratoriskajiem izmeklējumiem pacienta iemaksas nav jāmaksā.

#### Pacienta iemaksas slimnīcā

Ārstējoties slimnīcā, jāmaksā, sākot ar otro dienu. Iemaksas noteiktas sekojoši: reģionālajās daudzprofilu slimnīcās – Ls 5,00, specializētajos centros un specializētajās slimnīcās - Ls 4,00, lokālajās daudzprofilu slimnīcās – Ls 3,00, pārējās slimnīcās un veselības centros – Ls 1,50, par ārstēšanos onkoloģijā, onkohematoloģijā - Ls 1,00, par ārstēšanos alkohola, narkotisko, psihotropo un toksisko vielu atkarības ierobežošanas programmas ietvaros – Ls 1,00, par medicīnisko rehabilitāciju - Ls 1,00. Kopējā pacienta iemaksu summa, ko pacients maksā par katru ārstēšanās gadījumu slimnīcā, nedrīkst pārsniegt Ls 80,00

Pacienta iemaksas nemaksā bērni vecumā līdz 18 gadiem, grūtnieces un sievietes pēcdzemdību periodā līdz 42 dienām, politiski represētās personas, Nacionālās pretošanās kustības dalībnieki un Černobiļas atomelektrostacijas avārijas seku likvidācijā cietušās personas, tuberkulozes slimnieki un pacienti, kuriem veic izmeklējumus tuberkulozes noteikšanai, psihiski slimas personas, saņemot psihiatrisko ārstēšanu, pacienti, saņemot hroniskās hemodialīzes, hemodiafiltrācijas un peritoneālās dialīzes procedūras, personas, kurām neatliekamo medicīnisko palīdzību sniedz neatliekamās medicīniskās palīdzības brigādes, personas, kas saņem veselības aprūpes pakalpojumus to infekcijas slimību gadījumos, kuras ir laboratoriski apstiprinātas un pakļautas reģistrācijai, valsts sociālās aprūpes centru un pašvaldību pansionātu (centru) aprūpē esošās personas, visi iedzīvotāji, kuriem veic profilaktisko apskati, visi iedzīvotāji, kuriem veic vakcināciju vai pasīvo imūnterapiju (imunizācijas valsts programmas ietvaros), ja viena kalendārā gada laikā veiktās pacienta iemaksas sasniegušas 150 latus un pacients, uzrādot maksājumus apliecinošus dokumentus, ir saņēmis atbrīvojumu Veselības obligātās apdrošināšanas Valsts aģentūras teritoriālajās nodaļās.

# Kā saņemt atbrīvojumu no pacienta iemaksām

Ja pacienta iemaksu kopsumma kalendārā gada laikā ir sasniegusi 150 latus, pacients no turpmākas pacienta iemaksu maksāšanas šajā gadā ir atbrīvots. Pacienta iemaksu kopsummā tiek ņemtas vērā veiktās iemaksas veselības centros, ārstu praksēs, slimnīcās, ieskaitot arī pacienta iemaksu par diagnostiskajiem izmeklējumiem ambulatori un dienas stacionārā. Pacientam jāseko šo iemaksu summai, saglabājot maksājuma dokumentus (kases čekus vai stingrās uzskaites kvītis), uz kuriem obligāti jābūt uzrādītam: pacienta vārdam un uzvārdam, personas kodam, ārstniecības iestādei.

Derīgi ir tikai tie maksājuma dokumenti (čeki), kuros uzrādīts, ka veikta "pacienta iemaksa" par valsts apmaksāto veselības aprūpes pakalpojumu. Aģentūras teritoriālās nodaļas, saņemot no pacienta maksājumus apliecinošos dokumentus, izsniedz izzinu par atbrīvojumu no pacienta iemaksu maksāšanas līdz kalendārā gada beigām.

Par jautājumiem, kas saistīti ar valsts garantēto veselības aprūpi, informāciju var iegūt Veselības obligātās apdrošināšanas valsts aģentūrā (VOAVA), Baznīcas ielā 25, Rīgā, tālrunis 7043700, bezmaksas informatīvais tālrunis par veselības aprūpi – 8001234.

Informācija sagatavota pēc VOAVA materiāliem

## Daugavpils reģionālā sabiedrisko pakalpojumu regulatora paziņojums

Ar Daugavpils Reģionālā Sabiedrisko pakalpojumu regulatora padomes 2005. gada 21. jūnija lēmumu Nr. 3 (prot. Nr.3) SIA "Preiļu saimnieks" sniegtajiem ūdensapgādes pakalpojumiem ir noteikts tarifs 0.25 Ls/m3 (bez PVN), bet kanalizācijas pakalpojumiem - 0.24 Ls/m3 (bez PVN).

Apstiprinātais tarifs stājas spēkā ar 2005. gada 1. augustu. Lēmums ir stājies spēkā ar tā pieņemšanas brīdi, un to var pārsūdzēt Administratīvajā rajona tiesā viena mēneša laikā no paziņojuma

publicēšanas vietējā laikrakstā. Andris Strazds, Daugavpils Reģionālā Sabiedrisko pakalpojumu regulatora priekšsēdētājs

# Talka un koncerts – dāvana preilēniešiem!

Hipotēku bankas filiāles Klientu Dienās rīko talkas. Pagājušajā vasarā "talkojām" desmit Latvijas pilsētās: Alūksnē, Balvos, Cēsīs, Gulbenē, Krāslavā, Limbažos, Madonā, Ogrē, Saldū un Valkā. Darbi, ko organizējām sadarbībā ar pilsētu domēm, bija dažādi - stādījām jaunus apstādījumus, veidojām ainavas, labiekārtojām pilsētās esošās atpūtas vietas.

Šogad esam iecerējuši ko skaistu paveikt arī citur Latvijā, jo katrā novadā, katrā pilsētā ir kāda vieta, ar kuras vārdu saistās pozitīvas domas un emocijas. Esam strādājuši jau Madonā, Smiltenē un Bauskā

Preilos viens no interesantā-

Tā jau veidojas kā tradīcija kajiem objektiem ir parks. Mēs nedrīkstam gaidīt, ka kāds atnāks un izdarīs to, ko spējam paveikt paši. Atstāsim kūtrumu un pēcsvētku nogurumu mājās, panemsim cirvīti vai lielākas dārza šķēres un visi kopā paveiksim ko skaistu un savai pilsētai noderīgu. Der atcerēties, ka neviens

labs darbs nepaliek bez atbildes. Tādēļ 30. jūnijā plkst. 16.00 kopā ar Preiļu novada Domi, saviem uzticamākajiem klientiem un sadarbības partneriem un visiem Jums, kam rūp ne tikai tagadne, bet arī nākotne, aicinām piedalīties parka sakopšanas talkā, lai atbrīvotu tā ainavu no patvaļīgi ieaugušajiem kokiem un krūmājiem. Tikšanās vieta -

Plkst. 19.00 Hipotēku ban-

kas Preilu filiāle un Preilu novada dome visus preilēniešus ielūdz uz grupas "Bellaccord" koncertu Preiļu parka vecajā estrādē, lai klausītos un dziedātu līdzi mums viesiem labi pazīstamas un iemīļotas dziesmas. Mums šķiet, ka tieši šī vieta rada īpašu noskaņu, jo vecie koki kādreiz bija liecinieki daudziem krāšņiem pasākumiem tieši te. Protams, tā kā koncerts ir dāvana, tad ieejas maksa būs vien smaids un saulains noskaņojums! Ja līs, koncerts notiks Preiļu kultūras namā. Uz tikšanos Preiļu parkā!

Anita Rasiņa, Hipotēku bankas filiāļu mārketinga projektu vadītāja

# Piedalīsimies akcijā «Laiks šķirot plastmasu»

Popularizējot izlietotā iepakojuma dalīto vākšanu visā Latvijas teritorijā, kā arī veicinot iepakojuma šķirošanu ikdienā, Latvijas Zaļais punkts (LZP) rīko akciju "Laiks šķirot plastmasu!" un aicina iedzīvotājus nodot dzērienu plastmasas pudeles otrreizējai pārstrādei. Akcija notiks laika posmā no 1. jūnija līdz 7. septembrim tajās Latvijas pašvaldībās, kur ir pieejama dalītā atkritumu vākša-

Aicinām Jūs atbalstīt akciju un, izmantojot savas iespējas, mudināt iedzīvotājus izmest plastmasas iepakojumu tam paredzētajos konteineros un nodot to otrreizējai pārstrādei.

Plastmasas pudeļu vākšanas akcijas ar panākumiem esam organizējuši jau divas vasaras, tāpēc akcijas noteikumi ir palikuši iepriekšējie – iedzīvotājiem tukšā plastmasas pudelē (limonādes, alus un tml.) jāievieto zīmīte ar savu vārdu un tālruņa numuru. Pudele obligāti jāsaplacina. Pēc tam šī pudele jāizmet

plastmasas iepakojumam paredzētā konteinerā, kas ir marķēts ar Zaļā punkta zīmi.

Jūnija, jūlija un augusta mēnešu beigās plastmasas pudeļu pārstrādes rūpnīcā AS "PET Baltija" rīkosim starpizlozes, kurās 150 iedzīvotāji varēs laimēt veicināšanas balvas. Noslēgumā galvenā balva – 1 000 LVL, ja izlozētā pudele marķēta ar Zaļā punkta preču zīmi. Detalizētāks akcijas noteikumu apraksts ir izvietots Internetā": www.zalais.lv.

Plastmasas ražošanas galvenais ieguves avots ir naftas un akmeņogļu pārstrādes produkti, tātad izzūdošais jeb neatjaunojamais dabas resurss. Izmantotā iepakojuma savākšana un nodošana otrreizējai pārstrādei nozīmē racionālu dabas resursu izmantošanu, jo lielākā daļa plastmasas iepakojuma ir otrreizēji pārstrādājama un iegūtās izejvielas atkal izmantojamas iepakojuma vai citu izstrādājumu ražošanā

Valdis Martinsons, Latvijas Zalais punkts mārketinga un komunikācijas direktors

# SIA «Preilu saimnieks» apstiprināta jauna valde

Šī gada 28. jūnijā notika SIA «Preilu saimnieks» dalībnieku sapulce. Tajā tika apstiprināta jaunā SIA «Preiļu saimnieks» valde šādā sastāvā: Jānis Mūrnieks - priekšsēdētājs, Vladimirs Ivanovs un Jānis Vanags – valdes locekļi. Saku paldies iepriekšējai kapitālsabiedrības valdei - valdes priekšsēdētājam Ilmāram Ziemelim, valdes locekliem Aldim Adamovičam un Pēterim Trubiņam par veikto sarežģīto darbu jaunizveidotās kapitālsabiedrības vadīšanā.

> Jānis Eglītis, Preiļu novada domes priekšsēdētājs

# Arī turpmāk būs iespēja priekšlaicīgi pensionēties Ko izvēlēties - strādāt vai priekšlaicīgi doties pensijā?

lietu komisijas iesniegtos priekšli- jautājumu nav viennozīmīga, jo kumus un pieņēmusi lēmumu pagarināt iespēju priekšlaicīgi pensionēties vēl trīs gadus - līdz 2008.gada 1.jūlijam. Šodien publicējam labklājības ministres Dagnijas Stakes skaidrojumu par to, ko īsti nozīmē šis lēmums, kādas iespējas tas paver iedzīvotājam un kādi ir ar to saistītie riski.

Valstī noteiktais pensionēšanās vecums gan sievietēm, gan vīriešiem ir 62 gadi. Sievietes šobrīd gan var pensionēties no 60 gadiem, bet pensionēšanās vecums tuvākajos gados pakāpeniski izlīdzināsies, 2008.gadā sasniedzot 62 gadu robežu. Tomēr likumdošana paredzēja, ka līdz 2005.gada 1.jūlijam cilvēki pēc savas vēlēšanās varēja doties pensijā arī ātrāk. Šobrīd ar Saeimas atbalstu šis periods ir pagarināts. Tādejādi vēl trīs gadus sievietes un vīrieši varēs doties pensijā priekšlaicīgi, t.i. divus gadus pirms pensiju likumā noteiktā vecuma sasniegšanas (vīrieši ne ātrāk kā 60 gadu vecumā), ja viņu darba stāžs nebūs

mazāks par 30 gadiem. Pirms lēmuma pieņemšanas sabiedrībā bija aktīvas diskusijas par to, vai šādu iespēju tiešām nepieciešams saglabāt ilgāk kā līdz šī gada jūlijam. Lai apzinātu cilvēku viedokli, es tikos un ru-

un Zemnieku savienības ierosinā- sā Latvijā, un jāatzīst, ka attiekpriekšlaicīgā pensionēšanās līdzi nes arī riskus, par kuriem šodien vēlos jūs informēt.

Liela daļa cilvēku atzīst, ka daudz labprātāk strādātu ilgāk, lai tādējādi uzkrātu lielāku pensiju un pavadītu laiku darba kolektīvā. Jā, tiešām – priekšlaicīgā pensionēšanās rada lielāku risku saņemt zemākas pensijas, jo to apmērs ir atkarīgs gan no sociāli apdrošināto iemaksu apjoma (pensiju kapitāla), gan no vecuma, kad cilvēks izvēlējies aiziet pensijā. Tādejādi vecuma pensijas apmērs ir lielāks tad, ja cilvēks pensiju pieprasa pensionēšanās vecumā vai vēlāk nekā tad, ja pensija tiek pieprasīta priekšlaicīgi. To uzskatāmi apliecina skaitļi - 2004.gadā vidējais vecuma pensijas apmērs, ja cilvēks to pieprasa īstajā pensionēšanās vecumā, bija vairāk kā 83 lati, bet, ja priekšlaicīgi, tad nepilni 62 lati.

Tādejādi visiem ir izdevīgāk, ka cilvēki varētu strādāt pēc iespējas ilgāk un vienlaikus uzkrāt savu pensiju kapitālu - cilvēks saņems lielāku pensiju; pašvaldībām būtu vairāk nodokļu maksātāju, kā arī uzlabotos nodarbinātības situācija valstī kopumā. Pirmspensijas vecuma cilvēku vēlmi strādāt apliecina arī viņu pieaugošā interese par karjeras

Saeima ir atbalstījusi pēc Zaļo nāju ar reģionu iedzīvotājiem vi- izvēles jautājumiem, kas pēdējā gada laikā ir palielinājusies vaijuma Saeimas Sociālo un darba sme pašu pensionāru vidū par šo rāk kā uz pusi. Gandrīz 400 cilvēki pirmspensijas vecumā 2004. gadā ir vēlējušies noskaidrot sev piemērotāko profesiju un nepieciešamās papildus prasmes un zināšanas, lai veiksmīgi atrastu darbu un turpinātu strādāt.

Jau šobrīd Nodarbinātības valsts aģentūra (NVA) īsteno dažādus aktīvos nodarbinātības pasākumus, kuru mērķis ir palīdzēt cilvēkiem būt konkurētspēiīgiem šodienas darba tirgū. Pirmspensijas vecuma bezdarbniekiem ir iespējams saņemt profesionālo apmācību, pārkvalificēties, uzlabot esošo kvalifikāciju un strādāt īpaši izveidotajās subsidētajās darba vietās. Lai veicinātu pirmspensijas vecuma iedzīvotāju nodarbinātību, esmu jau uzdevusi NVA speciālistiem sagatavot priekšlikumus kā attīstīt subsidētās darba vietas pirmspensijas vecuma cilvēkiem, kā arī aicinājusi pašvaldību vadītājus un darbiniekus aktīvi iesaistīties šīs vecuma grupas cilvēku nodarbinātības veicināšanā.

Valsts cilvēkiem šobrīd ir piedāvājusi iespēju izvēlēties turpināt strādāt, úzkrājot lielāku pensiju, vai arī doties priekšlaicīgā atpūtā. Lēmums, kuru no iespējām izmantot, katram jāpieņem pašam.

Dagnija Staķe, labklājības ministre

# Cenu aptauju rezultāti Preiļu novada domē

◆ Noslēgusies cenu aptauja logu bloku nomaiņai un austrumu fasādes renovācijai Aizkalnes pamatskolā. Paziņojumi par iepirkumu tika izsūtīti SIA «Būvteks», SIA «Preiļu saimnieks», SIA «Preiļu celtnieks» un SIA «Būve Rondita». Dome saņēma četrus piedāvājumus. SIA «Būvteks» piedāvājuma līguma cena bija Ls 6916,39, SIA «Preiļu saimnieks» piedāvājuma līguma cena - Ls 4957,89, SIA «Preiļu celtnieks» piedāvājuma līguma cena - Ls 6657,36, bet SIA «Būve Rondita» darbus piedāvāja veikt par Ls 6433,02.

Komisija nolēma, ka SIA «Preiļu saimnieks» piedāvājums atbilst uzaicinājumā noteiktajām prasībām, tehniskajai specifikācijai, ir ar viszemāko cenu un atzina par cenu aptaujas uzvarētāju SIA «Preiļu saimnieks «. Aizkalnes pamatskolā ir sākušies remontdarbi.

◆ Cenu aptaujā par gājēju ietves atjaunošanu Brīvības ielas posmā par cenu aptaujas uzvarētāju Būvdarbu iepirkumu komisija atzina SIA «Būvteks». Tās piedāvājuma cena - Ls 3265,05 bija vis-

Būvdarbus veikt tika uzaicināta arī SIA «Preiļu saimnieks» un SIA «Preiļu celtnieks». SIA «Preiļu celtnieks» gājēju ietves atjaunošanu piedāvāja veikt par Ls 3308,53.

◆ Cenu aptaujai par Preiļu novada Sociālā dienesta Dienas centra telpu remontu tika izsūtīti piedāvājumi SIA "Būvteks", SIA "Preiļu saimnieks" un SIA "Preiļu celtnieks". Komisija saņēma piedāvājumu no SIA "Preiļu saimnieks". Piedāvājuma līguma cena - Ls 6697. Būvdarbu iepirkuma komisija nolēma, ka SIA "Preiļu saimnieks" piedāvājums atbilst uzaicinājumā noteiktajām prasībām un tehniskajai specifikācijai.

Pēc līguma noslēgšanas Dienas centrā paredzēts nomainīt piecus logus, veikt iekšējo telpu pārplānošanu un remontu. Darbus plānots pabeigt līdz 1. augustam.

# Jauni darbinieki Preiļu novada domē

Šodien iepazīstinām jūs ar speciālistiem, kas nesen uzsākuši darbu Preiļu novada domē un pagastu centros.



Par zemes ierīkotāju no 18. aprīļa strādā Vita Patmalniece. 1986. gadā Vita pabeigusi Latvijas Lauksaimniecības akadēmijas Zemes ierīcības fakultāti. Darba pieredze apgūta, strādājot par inženieri institūtā "Zemesprojekts", VZD Latgales reģionālajā nodaļā par kadastra daļas inspektori, padomnieci attīstības un stratēģijas jautājumos, vadītāja vietnieci un Kadastra pārvaldes Preiļu biroja vadītāju.

No aprīla juridiskos jautājumus domē risina Inga Vilcāne.

Līdzšinējo darba pieredzi Inga ir ieguvusi, strādājot par jurista palīgu SIA "Preiļu saimnieks". Līdz šim Ingas pienākumos bija tiesvedība dzīvokļu jautājumos. Juriste pārstāvēja domi tiesās, kad tika skatīti dzīvokļu jautājumi. Ingas Vilcānes amata pienākumos ietilpa prasības pieteikumu gatavošana, pieteikto prasību uzturēšana un darbs ar tiesu izpildi.

No maija Preiļu novada Preiļu un Aizkalnes pagastu centros darbojas speciālisti

lauksaimniecības jautājumos Lidija Veigule un Janīna Beča.



Lidija Veigule palīdzēs lauksaimniekiem Preiļu pagastā. Pēc izglītības iegūšanas Višķu sovhoztehnikumā Lidija ir strādājusi par sēklkopības agronomi un lauksaimniecības organizatori Preiļu pagastā, no 2001. gada vada savu piemājas saimniecību un veic lopkopības pārrauga pienākumus. Lidija Veigule apmeklētājus Preiļu pagasta centrā pieņem katru darba dienu no plkst. 8.00 – 14.00.

Janinai Bečai ir vidējā speciālā izglītība, 1997. gadā Janīna ir beigusi kursus "Uzņē-

mējdarbība mazos un vidējos uzņēmumos", 2005. gadā iegūts sertifikāts akreditētā profesionālās pilnveides izglītības programmā "Bioloģiskā lauksaimniecība". 1999. gadā ir izveidota sava saimniecība "Kļavas 1". Janīnai Bečai ir pieredze arī projektu rakstīšanā, jo daži no tiem ir realizēti savā saimniecībā.

"Esmu lauksaimnieks – praktiķis", tā uzskata Janīna, "domāju, ka zemniekiem un lauku cilvēkiem ir vajadzīga informācija gan par jaunākajiem atzinumiem saimniekošanā, gan par līdzekļu piesaisti un izglītošanās iespējām.". Janīna Beča apmeklētājus pieņem Aizkalnes pagasta centrā otrdienās un ceturtdienās no 9.00 – 14.00.

Abas speciālistes Preiļu novadā risinās lauku attīstības jautājumus, rīkos informatīvās dienas pagastu lauksaimniekiem, sniegs konsultācijas zemniekiem par aktualitātēm lauksaimniecībā, īstenos lauku konsultatīvās un informācijas apmaiņas sistēmu, organizēs lauku iedzīvotāju sabiedrisko aktivitāšu un iniciatīvas veicināšanas pasākumus, veiks uzskaiti un apsekojumu pagastos par lauksaimniecībā izmantojamo zemi un, droši vien, ikdienā meklēs atbildes arī uz citiem jautājumiem, kas ir svarīgi zemniekiem.

Maija Paegle

#### DOME INFORME

# Preiļu novada dome 21. jūnija sēdē sēdes lēmumā un noteica no 27.

- Atteicās no pirmpirkuma tiesībām nekustamajam īpašumam Preilu pagasta saimniecībās "Bērzu mājas", "Kivlenieki", "Ilgoņi", "Tiltiņu mājas", Preiļu pilsētā Pils ielā 14 un Skolas ielā
- Sakarā ar piedalīšanos Starptautiskajā folkloras festivālā "Na Rynku v Bystrici", kas notiks no 29. jūnija līdz 5. jūlijam Čehijā, piešķīra Preiļu novada kultūras centra deju kopai "Talderi" Ls 100.
- Piešķīra Preiļu pirmsskolas izglītības iestādei "Pasaciņa" ar 1. augustu papildus 0,25 likmes logopēda.
- Noteica vecāku maksu par ēdināšanas pakalpojumiem Preiļu pirmsskolas izglītības iestādē "Pasacina" Ls 18 mēnesī nosakot, ka maksa nav aprēķināma tikai bērna slimības laikā saskaņā ar ārsta izzinu un līdz 3 mēnešiem vecāku atvaļinājuma laikā.
- Noteica Preilu pagasta centra zāles nomu Ls 5 stundā.
- Izdarīja grozījumus Preiļu novada domes 26.maija ārkārtas

- maija Preiļu novada skolu vēstures grāmatas pārdošanas cenu Uzdeva Sociālajam dienes-
- tam nodrošināt bērnu invalīdu nodarbības vasaras periodā (jūnijā un augustā), apmaksājot sociālā pedagoga un sociālā darbinieka darbu nodarbību laikā un bērnu - invalīdu ēdināšanas izdevumus 0,80 Ls dienā.
- Nolēma piešķirt Goda pilsoņa nosaukumu Francijas koru asociācijas "AIGA" prezidentam Bruno Davio (M.Bruno Daviot ) kungam par ieguldījumu Preiļu novada kultūras attīstībā.
- Nolēma uzdot SIA "Preiļu saimnieks" valdei līdz 30. jūlijam sagatavot priekšlikumus par tālāko rīcību Preiļu pilsētas siltumapgādes attīstības jautājumos.
- Nolēma ievēlēt par Preiļu rajona tiesas piesēdētājiem Leontīni Svaļbu, Janīnu Brakovsku, Lidiju Šņepsti, Boleslavu Kivlenieku, Jāni Leitānu un Ludvigu Vilcānu, par Latgales apgabaltiesas piesēdētāju nolē-

ma ievēlēt Aldi Džeriņu.

 Nolēma apbalvot ar Preiļu novada domes Atzinības rakstiem Mariannu Abricku - Preiļu Mūzikas un mākslas skolas mākslas nodaļas skolotāju par ieguldīto darbu audzēkņu sagatavošanā vizuāli plastiskajā mākslā, augstiem darba rezultātiem un labvēlīgo attieksmi pret darbu, Janīnu Zīmeli - SIA "Preiļu slimnīca" feldšeri - laboranti par ilggadīgu un apzinīgu darbu medicīnā, Raimondu Babri - deju kolektīva "Talderi" ilggadējo dejotāju, Aivaru Balceru - SIA "Preilu saimnieks" komunālās daļas darbinieku par apzinīgu un godprātīgu darbu, Katažinu Pomazunovu - SIA "Preiļu saimnieks" siltumapgādes daļas vadītāju par ilggadīgu un apzinīgu darbu, Aināru Tumašovu - SIA "Preiļu saimnieks" ūdensapgādes daļas darbinieku par apzinīgu un godprātīgu darbu, Anitu Cišu - a/s "Preiļu siers" vecāko meistari par ieguldījumu a/s "Preiļu siers" attīstībā.

# Sakoptības konkursa komisija apmeklē Preiļu novadu

15. jūnijā Preiļu novadu vērtēja konkursa "Sakoptākais Preiļu raiona novads, pagasts 2005" vērtēšanas komisija. Lai pārliecinātos par novada sakoptību un attīstību, komisija apmeklēja domes iestādes - Preiļu Valsts ģimnāziju (direktore Ligita Pauniņa), pirmskolas izglītības iestādi "Pasaciņa" (vadītāja Dace Verbicka), Preilu 2. vidusskolas vieglatlētikas manēžu (skolas direktors Olegs Hlebnikovs).

SIA "Preiļu saimnieks" siltumapgādes nodaļas vadītājs Vladimirs Haritonovs iepazīstināja komisiju ar koģenerācijas stacijas darbību un uzņēmuma attīstību. Viesmīlīgi mūs uzņema viesu majas "Pie Pliča" saimnieks **Igors Pličs**, stāstot par vēsturiskajiem notikumiem, kas saistās ar atjaunoto ēku.

Aizkalnes pagasta saimniece Inta Ziemele komisiju sagaidīja kopā ar Jasmuižas muzeja vadītāju Solvitu Brūveri. Pēc ieskata muzeja jaunākajās izstādēs komisija devās uz Aizkal-



Preiļu novada domes izpilddirektors Pēteris Kotāns, "Ezernieku" māju saimniece Leontīna Udrasola un komisijas pārstāve Silvija Dreijere

nes pagasta piemājas saimniecību "Kraujas" (īpašnieks Arturs Želvis). Komisijas pārstāvji pārliecinājās par to, ka attīstīties var ne tikai lielās saimniecības. Nodarbojoties ar piena lopkopību, Arturs Želvis kopā ar saviem palīgiem – māsas dēliem ir izvēlējies arī citu – netradicionālu nodarbi, atpūtnieki.

sācis audzēt pāvus. Savukārt "Ezernieku" mājās (īpašnieks Uldis Ūdrasols) pie Pelēču ezera redzējām dabisku un sakoptu vidi. Mājas saimniece Leontīna Ūdrasola aizrāva ar savu stāstījumu. Ceram, ka nākotnē tā būs viena no viesmīlīgām vietām, kur tiks gaidīti

Paldies saimniecību īpašniekiem, novada iedzīvotājiem, uznēmumu un iestāžu vadītājiem un darbiniekiem, kas ikdienā rūpējas par sakoptību, labiekārtošanu un attīstību. Lai jums visiem veiksme, radošs darbs un labklājība arī turpmāk!

Maija Paegle

# Jūlijā notiks Phare 2002 projekta «Preiļu pils un parka rekonstrukcija Darījumu centra izveidei» noslēgums

2004.gada 14. oktobrī Preiļu ketinga un investīciju plāna novada dome noslēdza granta līgumu projektam "Preiļu pils un parka rekonstrukcija Darījumu centra izveidei" Phare 2002 "Atbalsts projektu sagatavošanai" ietvaros. Projekta ilgums ir 9 mēneši, noslēguma termiņš ir 2005.gada 14.jūlijs. Projekta mērķis - nodrošināt Preiļu pils un parka rekonstrukciju un attīstību, izstrādājot mārketinga un investīciju plānu, tehnisko un konkursa dokumentāciju. Projekta galvenās aktivitātes:

✔ Preiļu pils un parka mār-

(MIP) izstrāde,

✓ Preiļu pils un parka rekonstrukcijas tehniskā projekta izstrāde,

✓ iepirkumu konkursa dokumentācijas un projekta pieteikuma sagatavošana iesniegšanai ERAF ar galveno mērķi - restaurēt Preiļu pili un labiekārtot par-

Preilu novada dome 12. jūlijā plkst. 11.00 Preiļu novada Kultūras centra konferenču zālē projekta ietvaros rīko noslēguma pasākumu. Pasākumā tiks

prezentēti projekta izstrādātie rezultāti: Preiļu pils un parka mārketinga un investīciju plāns, pils un parka rekonstrukcijas tehniskais projekts un sagatavotais projekta pieteikums uz ERAF.

Pasākumā piedalīsies projekta Vadības komiteja, projekta darba grupa, pārstāvji no CFLA, no RAPLM, kā arī ciemiņi no tām pašvaldībām, kuras projekta laikā apmeklēja projekta darba grupa.

Sanita Meļko, projekta asistente

**CMYK** 

3

### **APSVEIKUMI**

Lai kaut kam labam klāt ir vienmēr daļa Tava, Nu kaut vai cerība, ja cita nav, ko dot. Ar sirdspukstiem, ar mīlestības vārdiem Lai protam ikdienu mēs piestarot!

> Sveicam "apaļajās" jubilejās jūlijā dzimušos novada pensionārus:

Valentīnu Akmani, Leontīnu Gavari, Pēteri Glužinu, Zoju Mihailovu, Nikolaju Morozovu, Vladimiru Munkovu, Evģeniju Pastari, Lukiju Piskunovu, Mariju Spiridonovu, Aloizu Želvi Preilos, Emīliju Džeriņu, Jāni Šņepstu Aizkalnes pagastā, Helēnu Beču, Zinaidu Patašniku, Pēteri Romanovu un Jāni Sudniku Preiļu pagastā.



Preiļu novada Pensionāru apvienības valde

# KĀZAS JASMUIŽĀ

dzejnieks Rainis, toreiz ģimnāzists un students Jānis Pliekšāns, iepazina Latgales tautas mākslu un folkloru, vāca un pierakstīja latgaliešu tautasdziesmas un apdziedāšanās dziesmas kāzās. 1890. gadā lietuviešu valodnieks un zinātnieks E. Volters grāmatā «Материалы по этнографии латышского племени Витебской губернии», 1 часть: Праздники и семейные песни лптышей" ievietoja J. Pliekšāna apcerējumu «Свадебнык обряды Вышковской волости Динабургского уьезда» (Daugavpils apriņķa Višķu pagasta kāzu ierašas). Apcerējums

Dzīvojot Jasmuižā, topošais gad aprit 115 gadi kopš tā publicēšanas. Apcerējumā iekļautas vietējo teicēju apdziedāšanās dziesmas, kā arī aprakstīta kāzu norise Jasmuižā un apkārtnē, sākot no jauno cilvēku iepazīšanās brīža līdz pat kāzu ceremonijas noslēgumam.

Lai Raiņa 140. jubilejas gadā aktualizētu Jasmuižu kā vienu no dzejnieka dzīves vietām, iedzīvinātu Latgales novada nemateriālās kultūras mantojumu muzeja vidē, kā arī radītu iespēju interesentiem iepazīt novada senās tradīcijas un rosinātu pasākuma apmeklētājus tās atdzīvināt un izmantot mūsdienu kultūras un sadzīves godu apritē, tapa Jasmuižas periodā, un šo- 23. jūlijā plānots interaktīvs te-

atralizēts pasākums "Kāzas Jasmuižā" (scenārija autore Janīna Kursīte), dodot tā apmeklētājiem iespēju piedalīties seno latgaliešu kāzu norisē. Pasākumā tiks izspēlētas kāzu tradīcijas, dziedātas apdziedāšanās dziesmas. Sarīkojuma dalībnieki varēs ne tikai vērot rituālus un izdarības, bet arī dziedāt līdzi, dejot un baudīt mielastu.

Projektu atbalsta Valsts Kultūrkapitāla fonds. Laipni aicināti visi interesenti!

"Kāzu Jasmuižā" apmeklējumu lūgums pieteikt iepriekš (projekta vadītāja Solvita Brūvere, tel. 9487589, 5354677).

# Mūsu novada mākslinieciskās pašdarbības kolektīvi dziesmu un deju svētkos

dziesmu un deju svētkos Preiļu novadu pārstāv Preiļu novada kultūras centra jauniešu pūtēju orķestris (vadītājs Roberts Višķeris), Preiļu Valsts ģimnāzijas folkloras kopa (vadītāja Ilze Rožinska), Preiļu 1. pamatskolas 3.- 4. klašu deju kolektīvs (vadītāja Gaida Ivanova), Preiļu 1. pamatskolas 3. – 4. klašu deju kolektīvs (vadītāja Ilze Broka), Preiļu 1. pamatskolas 7. klašu deju kolektīvs (vadītāja Ilze Broka), Preiļu 1. pamatskolas

IX Latvijas skolu jaunatnes 7.- 9. klašu deju kolektīvs (vadītāja **Gaida Ivanova**), Preiļu Valsts ģimnāzijas 10. - 12. klašu deju kopa "Gaida" (vadītāja Gaida Ivanova), Preiļu Valsts ģimnāzijas 10.-12. klašu deju kopa "Dancari", 2. sastāvs (vadītāja Ilze Broka), Preiļu Valsts ģimnāzijas 10.-12. klašu deju kopa "Dancari", 1. sastāvs (vadītāja Ilze Broka), Preiļu Valsts ģimnāzijas jauktais koris (vadītāja Ilze Rožinska).

Preiļu 1. pamatskolas 4. klases deju kolektīvs "Gaida", Preiļu 1. pamatskolas 7. - 9. klases deju kolektīvs "Gaida", Preiļu Valsts ģimnāzijas deju kopa "Gaida" un Preiļu Valsts ģimnāzijas deju kopas "Dancari" (1. sastāvs) 27. jūnijā Rīgā piedalījās fināla konkursā un mērojās ar spēcīgākajiem Latvijas kolektīviem.

Dziesmu un deju svētku noslēguma koncerts notiks 3. jūlijā Mežaparka Lielajā estrādē. Veiksmi mūsu novada skolu pārstāvjiem!

Maija Paegle

# **KINO**

# Kinoteātris «Ezerzeme» piedāvā

□ 3. jūlijā plkst.17.00, 20.00; 4., 5., 6., 7. jūlijā plkst. 20.00 fantastiska filma "Zvaigžņu kari: III daļa. Situ atriebība" (ASV) ☐ 17., 18., 19. jūlijā plkst.18.00; 20., 21. jūlijā plkst.20.00 animā-

cijas filma visai ģimenei "Madagaskara" (ASV) □ 24. jūlijā plkst.18.00, 20.00; 25., 26. jūlijā plkst. 18.00; 27., 28.

jūlijā plkst. 20.00 komēdija "Auklis" (ASV) ☐ 31. jūlijā plkst. 18.00, 20.00 komēdija "Maskas dēls"

Kinoteātrim ir tiesības mainīt repertuāru! Sekojiet vietējai reklāmai vai zvaniet uz Lattelekom uzziņu tālruni 118. Ar kinoteātra repertuāru varat iepazīties Preiļu novada domes mājas lapā http://www.preili.lv. Kinoteātra repertuārs tiek publicēts arī laikrakstos "Novadnieks", "Vietējā Latgales Avīze", "Latgales laiks". 

### UZMANIBU, FOTO DRAUGI!

Pilsētas svētkos aicinām Jūs piedalīties fotokonkursā "Mana pilsēta Preiļi". Fotogrāfiju izmēri un izpildījuma tehnika var būt dažādi. Jūsu labākās fotogrāfijas, kurās ir attēlota mūsu pilsēta, gaidīsim līdz 15. jūlijam Preiļu novada Kultūras namā. Informācija pa tālruni 5322200.

Lai neizbeidzas Tevī zvaigžņu ziba, Kāds noslēpums lai dienām pievīts klāt, Un lai maestro liktenis joprojām Tev palīdz tikpat krāšņus gadus krāt!



#### Sveicam dzīves jubilejā Tehniskās daļas galveno speciālistu Pēteri Romanovu!

Preiļu novada dome

Akciju sabiedrība "Preiļu siers" atklās jaunu siera ražotni

7. jūlijā plkst. 11.00 a/s "Preiļu siers" svinīgi tiks atklāta jauna siera ražotne. Tās jauda paredzēta 10 000 t siera gadā.

Pasākumā piedalīsies Zemkopības ministrs Mārtinš Roze, Latvijas Piensaimnieku savienības pārstāvji, projekta realizēšanas partneri un Latvijas piena pārstrādes uzņēmumu vadītāji.

# Preiļu novada pensionāru aktivitātes

5. augustā Gaigalavā tiksies senioru amatierteātri, kuri atsaucas "Lubāna vilinājumam 2005". Preiļu novadu pārstāvēs senioru dramatiskā kopa (vadītāja Helēna Koroševska) ar Emīlijas Kalvānes skeču "Rupucs zam deča"

7. augustā Preiļu novada Kultūras centra senioru ansamblis Virši" (vadītāja **Santa Karina Oša**) un Preiļu senioru dāmu deju kopa (vadītāja Valentīna Brice) piedalīsies Latgales novada senioru festivālā Ludzā.

22. - 23. augustā Jūrmalā Dzintaru koncertzālē notiks starptautiskais senioru deju festivāls, kurā piedalīsies Preiļu novada kolektīvi - Kultūras centra senioru ansamblis "Virši" (vadītāja Santa Karina Oša) un Preiļu senioru dāmu deju kopa (vadītāja Valentīna Brice).

### Iedzīvotāju zināšanai

Saskaņā ar Preiļu neapkalpojamo radiorelejstacijas (Preiļu NRRS) tehniskās ekspluatācijas plāniem šogad no 1. jūlija līdz jūlija beigām tiks veikta Preiļu NRRS torņa pretkorozijas apstrāde (krāsošana). Plānotie darbi saskaņoti ar Preiļu novada domi. Tālrunis uzziņām 5421131, 6416041.

Torņa krāsošanas laikā vēja ietekmē ir iespējama krāsas pilienu pilēšana no torņa. Lai pasargātu savu īpašumu no bojājumiem, lūdzam apsegt automašīnas, dārzeņu dobes, neatstāt veļu.

Daugavpils RTS administrācija



Preiļos ir uzsākusi darbu Statoil degvielas uzpildes stacija. Tās atklāšanā piedalījās (no kreisās) Latvija Statoil izpilddirektore Baiba Rubesa, Preiļu novada domes priekšsēdētājs Jānis Eglītis, SIA "Vega P" rīkotājdirektors Viktors Solovjovs.

Statoil degvielas uzpildes stacijās Latvijā ir modernu tehnoloģiju iekārtas, kādas vēl nav daudzviet Eiropā, nodrošināta klientu apkalpošanas kultūra, konkurētspējīgs preču piedāvājums, drošība, kā arī saudzīga attieksme pret apkārtējo vidi.

# **SPORTS**

5. jūlijā sāksies Preiļu novada čempionāts futbolā.

Pieteikšanās līdz 1. jūlijam pie trenera V.Martinova (tālr.6121365). Pārstāvju sanāksme notiks 1. jūlijā plkst.19.00 sporta kluba "Cerība" stadionā.

Edgars Upenieks, Preiļu novada domes sporta metodiķis (tālr. 9858310)

# KULTURAS CENTRA PASAKUMI JULIJA

- ❖ 2. jūlijā plkst. 20.00 Preiļu tas svētki (sīkāka informācija 1. KN Konkursa "Sakoptākais Preiļu rajona novads, pagasts 2005" noslēguma sarīkojums.
- ❖ 8. jūlijā plkst. 22.00 Līču KN diskotēka.
- ❖ 9. jūlijā plkst. 22.00 Preiļu parka estrādē diskotēka no Daugavpils. ❖ 16. – 17. jūlijā Preiļu pilsē-
- lappusē).
- **♦ 22. jūlijā** plkst. 20.00 Līču KN Preiļu pagasta zemnieku svētki "Nevis šaubīties un vilcināties, bet rīkoties un iedrīkstē-
- **❖ 23. jūlijā** plkst. 18.00 Preiļu parka estrādē Annas dienas lustes senioriem.
  - **❖ 23. jūlijā** plkst. 16.00 Aiz-
- kalnē Jāņa Raiņa 140. jubilejai veltīts teatralizēts uzvedums "Kāzas Jasmuižā", projektu atbalsts KKF.
- \* 28. jūlijā laukumā Preiļos, Raiņa bulvārī 19, Republikas lauksaimniecības konsultantu
- ❖ 30. jūlijā plkst. 22.00 Preiļu parka estrādē Jauniešu mūzikas kluba diskotēka.

# Kapusvētki Jasmuižas draudzē

Gāgu kapos -3. jūlijā plkst.15.00

Daugaviešu kapos -9. jūlijā plkst. 14.00

Raipoles kapos -10. jūlijā plkst. 15.00

### Preilu Preiju Novada VESTIS

Preilu novada domes in formatīvais izdevums latviešu un krievu valodā. Adrese Tirgus laukums 1, Preiļi, LV 5301. Metiens - 4500 eks. Iespiests SIA «Latgales Druka» Rēzeknē, Baznīcas ielā 28. Atbildīgā par izdevumu Maija Paegle, tālr. 5322766, maija.paegle@preili.lv. Maketēšana – SIA «Latgales Druka"

# BECT/I

# Прейльского Округа



информативное издание думы шрейльского округа, 7(38) 2005 года, иноль-август, бесшлатно

# В Прейльской средней школе Nr.2 открыт музей истории школы



Зам. директора Прейльской средней школы Nr.2 по воспитательной работе Максимова Валентина Александровна и выпускнииа первого выпуска Пупина Анна Игнатьевна

В связи с празднованием 140 лет школам в Прейлях в Прейльской средней школе №2 4 июня состоялясь презентация музея истории школы. На презентации присутствовали председатель окружной думы Я. Эглитис, представитель музея истории и при-кладного искусства Н. Пизеле. Право открыть музей было предоставлено выпускнице первого выпуска школы (1949 год) Анне Игнатьевне Пупиной (Лавреновой) и выпускнице 45 выпуска (1995 год) Леоновой Алле, бывшему председателю ученического совета (1992-1995 год). На презентацию музея собрались бывшие учителя Зубарева Н. Т., Шишканова Г. Д., Ледовская Т. Д., Олейникова А.М.. Среди выпускников школы интерес к открытию музея проявили Павел Максимов (13 выпуск), депутат Сейма, выпускники первого выпуска Харламова А.А.(Васелан) и Пупина А.И., Карина Шилова (50 выпуск) – автор идеи школьной эмблемы, Андрей Точко (50 выпуск) – автор логотипа школьной газеты «Муравейник», Кристина Михайлова (Бришка) (48 выпуск) – первый президент школьного парламента, Ирина Краснякова (45 выпуск) – автор стихотворения «Школа», ставшего гимном школы.

Созданию музея материально способствовали выпускники 21,24,36,45 и 50 выпусков, отмечавшие юбилеи встреч в феврале этого года, Егоровы Дмитрий и Татьяна (24 выпуск), а также выпускники средней школы 55 выпуска этого года и выпускники 9х классов.

Коллектив школы выражает искреннюю благодарность и признательность всем, кто поддержал идею создания музея истории школы. Спасибо!

Валентина Максимова. зам. директора Прейльской средней школы Nr.2 по воспитательной

# Уважаемые жители округа!

Латвия вновь в летнем цветении. На селе идет сбор ароматного сена и подходят зерновые, в городах стоит гул автомобилей, торопя горожан выехать на природу. И у каждого жителя Прейльского округа от мала до велика есть свои планы на лето. Работники думы Прейльского округа активнейшим месяцем отпуска избрали июль. Если у вас появится какая неотложная проблема, обращайтесь в думу, вас выслушают, но решать очередные вопросы приходите во второй половине августа. Следующий информативный выпуск «Вестей Прейльского округа» получите в сентябре. Спасибо за сотрудничество, будем ждать ваших предложений на новом трудовом этапе. Пусть лето для всех будет теплым, солнечным, творческим и урожайным! Майя Паэгле,

специалист общественных отношений Прейльской окружной думы

Книгу истории школ «Прейльской школе 140» можно приобрести в ПГГ, Прейльской средней школе Nr.2, Прейльской основной школе Nr.1, Прейльском профессиональном училище и думе Прейльского округа. Цена книги – 2 лата.

# В ПРЕЙЛЯХ ЗАВЕРШИЛСЯ ПЕРВЫЙ ПРАЗДНИК ШКОЛ



рода ждали своих выпускников и педагогов. Была презентация проделанного коллективами школ и намечено видение будущего, а коллективы художественной самодеятельности учащихся собрали всех на продолжение праздника в городском парке, где на эстраде проходил праздничный концерт. Праздник завершился балом, хотя всю ночь шел проливной дождь.

О буднях Прейльских школ сегодня снят видеофильм, который уже на следующем празднике станет историческим материалом. Будем учиться, расти в ногу со временем и встретимся в Прейлях через пять лет!

Майя Паэгле

Фото: Директор (1950 – 1960 г.) Прейльской основной школы Nr.1 Донат Ливдан - Ботор во время открытия памятной до-

Знак Почетного граждани-на, присвоенный Максимову Ивану Калистратовичу, получил его сын Максимов Павел Иванович

# Программа праздника гороаа Прейли

16 июля

На площади возле Прейльского районного совета

11.00 - открытие праздника города; концерт духового оркестра молодежи центра Культуры Прейльского округа.

11.30 - продажа мороженого и сладостей, мастерская детского рисунка, парихмахерская палатка для детей, надувные атракционы, фотоконкурс «Прейли – наш город».

11.30 - концерт детских коллективов современного танца.

13.00 - концерт Дзинтара Чичи.

14.00 - Детская дискотека

В Доме Культуры

15.00 - концерт молодежного камерного оркестра Севрской консерватории Парижского предместья.

На все вышеуказанные мероприятия вход бесплатный На эстраде Прейльского парка

17.00 - концерт Нормунда Рутулиса и Лиепайской группы «Briefing»

19.00 – концерт группы « Путну Балле» **20.00** - бал и дискотека

24.00 - праздничный салют. Bход - Ls 1.

 $\vdash$ 

17 июля

У Дома Культуры 10.00 - концерт ВИА "Green Novice" Прейльской Государственной гимназии

10.30 - спортивные соревнования На эстраде Прейльского парка

16.00 - вручение Почетных грамот Прейльской окружной думы; на эстраде заключительный концерт городского праздника: хор мальчиков Рижского Домского собора, три тенора и молодые та-

На все вышеуказанные мероприятия вход бесплатный.

школ города Прейли, невольно появляется желание узнать, сколько учеников было за 140 лет существования школы и сколько педагогов создавали историю школы. 4 июня возле бывшего здания интерната Прейльской основной школы  $N^{\circ}1$  была открыта памятная доска. В рассказах бывших директоров школ прозвучали воспоминания о былых временах, которые продолжились и во время встречи учителей и работников школ в доме культуры. Так было тогда, а сейчас все иначе. Лучше или хуже, это не подлежит сравнению, ведь главным все эти годы был человек. Тот маленький человек, который пришел в школу учиться и учитель, который на совесть выполнял свою работу.

Поэтому не случайно, что первое звание Почетного гражданина Прейльская окружная дума присвоила долголетнему директору и педагогу Максимову Ивану Калистратовичу. Председатель думы Янис Эглитис золотой знак Почетного гражданина вручил сыну Ивана Калистратовича, выпускнику 13 выпуска Прейльской средней школы №2, депутату 8 Сейма Максимову Павлу Ивановичу.

На празднике все школы го-



**CMYK** 

#### **МЕДИЦИНА**

Прейскурант цен за диагностические обследования при амбулаторном лечении и в дневном стационаре

- ◆ Электрокардиография Ls 0,50
- ◆ Функциональное неинвазивное обследование сердца Ls 1,50 ◆ Функциональное обследование магистральных сосудов головы и конечностей - Ls 1.00
- ◆ Нейроэлектрофизиологическое обследование Ls 1,00
- Функциональное обследование желудочно-кишечного тракта -
- ◆ Эндоскопическое обследование Ls 3,00 ◆ Соноскопическое обследование - Ls 1,00
- ◆ Рентгенологическое обследование без введения контрастных
- ◆ Рентгенологическое обследование с введением контрастных веществ - Ls 1.50
- ◆ Радионуклидная диагностика Ls 1,50
- ◆ Компьютерное томографическое обследование Ls 2,50
- ◆ Компьютерное томографическое обследование с введением контрастных веществ - Ls 5.00
- ◆ Ядерно-магниторезонансное обследование без контрастных веществ - Ls 6,00
- Ядерно-магниторезонансное обследование с введением контрастных веществ - Ls 9,00

#### Взнос пациента при амбулаторном лечении и в дневном стационаре

За амбулаторный прием у семейного врача в лечебном учреждении взрослым пациентам нужно платить 0,50 Ls

За амбулаторный прием у врача - специалиста в лечебном учреждении взрослым пациентам нужно платить 2,00 Ls

Оплата домашних визитов семейного врача:

- ◆ Детям до 18 лет бесплатно;
- ◆ Инвалидам 1 группы и пациентам старше 80 лет 2 Ls
- ◆ Остальным пациентам платная услуга.

#### От взноса пациента освобождены:

- ◆ Дети в возрасте до 18 лет;
- ◆ Беременные женщины и женщины в послеродовой период до 42 дней (если они получают медицинские услуги, связанные с наблюдением за беременностью и послеродовым состоянием и с процессом беременности);
- ◆ Политически репрессированные лица, участники национального движения сопротивления и лица, пострадавшие во время ликвидации последствий аварии на Чернобыльской атомной электростанции;
- ◆ Малообеспеченные лица ( которые признаны таковыми в соответствии с нормативными актами о порядке, определяющем семью или отдельное лицо как малообеспеченное);
- ◆ Больные туберкулезом и пациенты, которые проходят обследование на выявление туберкулеза;
- ◆ Психически больные лица, получающие психиатрическое лече-
- → Пациенты, получающие процедуры хронического гемодиализа,
- гемодиафильтрации и перитонального диализа; ◆ Лица, которым неотложную медицинскую помощь оказывает
- бригала неотложной мелицинской помощи: ◆ Лица, находящиеся под опекой в государственных специализированных центрах социального обслуживания и в пансионатах само-
- ◆ Все жители, для которых проводятся профилактические осмотры (в порядке, установленном нормативными актами);
- ♦ Все жители, для которых проводится вакцинация (в порядке, установленном нормативными актами о вакцинации) или пассивная иммунотерапия ( в рамках государственной программы иммунизации);
- ◆ Пациенты, взнос пациента которых в течение одного календарного года составил 150 латов, и они, предъявив подтверждающие оплату документы в территориальных отделах Агенства, получили освобождение от уплаты взноса.

# Где получить информацию

Бесплатный информационый телефон по вопросам медицинского обслуживания 8001234.

Государственное агенство обязательного страхования злоровья, ул. Базницас 25, Рига, тел.7043700, voava@voava.lv,

Латгальское отделение Агенства: ул. Саулес 5, Даугавпилс, тел. 54 22236, <u>latgale@voava.lv</u>

#### А/О «Прейлю сиерс» открывает новое производство

7 июля в 11.00 а/о «Прейлю сиерс» торжественно открывает новое производство сыра. Мощность линии 10 000 тонн сыра в год.

В мероприятии примет участие министр Земледелия Мартиньш Розе, представители объединения Молочных хозяйств Латвии, участ ники реализации проекта, руководители молочно - перерабатывающих предприятий Латвии.

### Сообщение Даугавпилского регионального регулятора общественных услуг

Решением №3 заседания совета Даугавпилского регионального регулятора общественных услуг от 21 июня 2005 года (протокол№3) определен тариф на услуги водоснабжения, предоставляемые ООО «Прейлю саймниекс» 0,25 Ls/m<sup>3</sup> (без ПВН), а за канализационные услуги – 0,24 Ls/m<sup>3</sup> (без ПВН).

Утвержденный тариф вступает в силу с 1 августа 2005 года.

Решение вступает в силу с момента его принятия, и его можно оспорить в административном суде в течение одного месяца с момента публикации в местной газете. Андрис Страздс,

председатель Даугавпилского регионального

регулятора общественных услуг

# Субботник и концерт – подарок прейльчанам!

филиалы Ипотечного банка в дни Клиентов проводят субботники. Летом прошлого года субботники проводились в десяти городах Латвии: Алуксне, Балви, Цесис, Гулбене, Краслава, Лимбажи, Мадона, Огре, Салдус и Валка. Работа, организованная совместно с городскими думами, была разнообразной: озеленение, создание ландшафта, благоустройство городских мест отдыха.

В этом году запланировано создать красивые уголки в других городах Латвии, ведь в каждом крае, каждом городе есть место, с которым связаны только положительнве эмоции. Работали в Мадоне, Смилтене, Бауске.

Одним из интереснейших объ-

Уже создалась традиция - ектов Прейли является парк. Мы не должны ждать, пока кто-то придет и сделает то, что можем сделать сами. Оставим дома лень и послепраздничную усталость, возьмем топорики и садовые ножницы и все вместе сделаем что-то полезное для города. Помните, что ни одно доброе начинание не остается безответным.

Поэтому 30 июня в 16.00 совместно с думой Прейльского округа, своими клиентами, партнерами и всеми, кого волнует не только сегодня, но и завтрашний день, примем участие в субботнике по уборке территории парка, освобождении парка от лишних деревьев и кустарников.

Место встречи – старая эстрада. В 19.00 Прейльский филиал Ипотечного банка и дума

Прейльского округа приглашает прейльчан на концерт группы "Bellaccord" на старой эстраде, чтобы послушать известные любимые мелодии. Нам кажется, что именно это место создает особое настроение, ведь старые деревья являются свидетелями многих увлекательных событий.

Так как концерт послужит подарком горожанам, то входным билетом будет улыбка и солнечное настроение. В случае дождя концерт состоится в Прейльском ДК.

До встречи в Прейльском

Анита Русиня, руководитель проектов маркетинга филиалов Ипотечного банка

# Примем участие в акции

# «Пора сортировать пластмассовые изделия»

Популяризируя сортировку использованных упаковок по всей территории Латвии, а также способствуя сортировке упаковочного материала, Зелёный пункт Латвии (ЗПЛ) проводит акцию «Пора сортировать пластмассу» и призывает жителей сдавать пластмассовые бутылки из под напитков на вторичную переработку. Акция проводится в период с 1 июня по 7 сентября в тех самоуправлениях Латвии, где доступен сортировочный сбор отхо-

Призываем вас поддержать акцию и, используя свои возможности, обращаться к жителям с просьбой выбрасывать пластмассовые упаковки в предусмотренные для этого контейнеры.

Акцию по сбору пластмассовых бутылок с успехом проводим уже второй год, поэтому условия акции остаются прежними - жители полжны поместить в пустую пластмассовую бутылку из под лимонада, пива, сока записку со своим именем и номером телефона. Бутылку обязательно нужно сдавить, после чего бутылку необходимо опустить в контейнер, предусмотренный для пластмассы со знаком Зелёного пункта.

В конце июня, июля и августа на заводе переработки пластмассовых бутылок АО "PET Baltija" будем проводить промежуточные розигрыши, в которых 150 жителей смогут выиграть поощрительные призы. В заключении главный приз – 1000 латов, если выигравшая бутылка маркирована

знаком Зелёного пункта. Более подробное описание условий акции помещено в интернете: <u>www.zalais.lv</u>

Основным источником производства пластмассы являются продукты переработки нефти и каменного угля, а это исчезающий и невозобновляющийся природный ресурс. Сбор использованной упаковки и вторичная её переработка является рациональным использованием природных ресурсов, т.к. полученное после переработки сырье можно использовать для дальнейшего производства упаковочного материала.

Валдис Мартинсонс, директор маркетинга и коммуникации Зелёного пункта Латвии

# И впредь будет возможность преждевременно уйти на пенсию Как поступать – работать или уходить на пенсию досрочно?

ния комиссии по трудовым и социальным делам (по инициа- девременный уход на пенсию сотиве объединения Зеленых и Крестьян) и принял решение сии, ведь её размер зависит от продлить возможность преждевременного ухода на пенсию еще на три года – до 1 июля 2008 года. Что же означает это решение и какие возможности открывает жителям?

Пенсионный возраст, определенный государством, как для возраста или позже, нежели в женщин, так и для мужчин, составляет 62 года. Женщины сегодня имеют возможность уйти на пенсию с 60 лет, но пенсионный возраст в ближайшие годы будет постепенно выравниваться, достигнув в 2008 году 62 лет. Но законодательство предусматривало, что до 1 июля 2005 года люди по своему желанию могли уходить на пенсию раньше. Теперь при поддержке Сейма этот срок продлен. Таким образом еще три года женщины и мужчины смогут уходить на пенсию досрочно, т.е. за пва гола по постижения пенсионного возраста (мужчины не ранее 60 лет), если их трудовой стаж будет не менее 30 лет.

Перед принятием такого решения в обществе были активные дискуссии о том, нужно ли сохранять такую возможность и впредь. Чтобы узнать мнение людей, я встречалась и разговаривала с людьми всех регионов Латвии, и надо признать, что отношение людей, особенно пенсионеров, к этому вопросу неоднозначно, т. к. преждевременный уход на пенсию влечет за собой риск, о котором хочу вас сегодня проинформировать.

Большая часть людей признают, что с удовольствием работали бы дольше, чтобы накопить пен-

Сейм поддержал предложе- сию и находиться в трудовом коллективе. Да, действительно прежздает риск получения низкой пенобъема социальных вложений (пенсионного капитала), а также от возраста, в котором человек желает уйти на пенсию. Таким образом размер пенсии по возрасту более велик в том случае, если человек требует пенсию по достижению пенсионного случае преждевременного ухода. Об этом говорят факты – в 2004 году средний уровень пенсии в случае преждевременного ухода на пенсию составлял неполных 62 лата, а в случае ухола по лостижению пенсионного возраста 83 лата.

Это значит, что выгоднее работать по возможности дольше и одновременно накапливать пенсионный капитал – человек получит более высокую пенсию; в самоуправлениях было бы больше налогоплатильщиков, а также улучшилось бы положение занятости в стране вцелом. О желании людей предпенсионного возраста работать свидетельствует и их повышенный интерес к вопросам выбора карьеры, который в течение последнего года возрос более чем на половину. Почти 400 человек предпенсионного возраста в 2004 году желали выяснить для себя самую подходящую профессию и необходимые дополнительно навыки и знания, чтобы успешно найти работу и продол-

жить работать. Уже сейчас Государственная агентура Занятости осуществляет различные мероприятия по занятости, цель которых помочь людям быть конкурентноспособными на нынешнем трудовом рын-

У безработных предпенсионного возраста есть возможность получить профессиональное обучение, переквалифицироваться, повысить квалификацию и работать на специально созданных субсидированных рабочих местах. Чтобы способствовать занятости людей предпенсионного возраста, обязаля специалистов ГАЗ подготовить предложения по развитию и созданию субсидированных рабочих мест для людеи предпенсион ного возраста, а также обратилась к руководителям самоуправлений и их работникам активно включиться в решение проблемы занятости людей предпенсионного возраста.

В период с 2004 по 2006 год министерство Благосостояния планирует выделить 22,5 млн латов из средств Европейского Сопиального фонла на развитие активных мероприятий по занятости населения. Поэтому я призываю всех людей обращаться в региональные филиалы ГАЗ для выяснения возможностей трудоустройства или нахождения более подходящей работы, взвесить все плюсы и минусы, чтобы в результате человек принял выгодное для себя решение. Мы со своей стороны продолжаем делать все, чтобы люди, желающие найти работу, могли бы осуществить это безболезненно.

В настоящее время государство предлагает людям право выбора – продолжить работать, накапливая больший пенсионный капитал, или уходить на заслуженный отдых. Решение, какой из вариантов выбрать, каждый будет принимать сам.

> Дагния Стаке, министр благосостояния

# Результаты опроса цен

◆ Завершился опрос цен на замену оконных блоков и реновацию восточного фасада Айзкалнской основной школы. Сообщения о закупке были разосланы в ООО «Бувтекс», ООО «Прейлю саймниекс» и ООО «Буве Рондита». Дума получила четыре предложения. Договорная цена предложения ООО «Бувтекс» 6916,39 Ls, ООО «Прейлю саймниекс» - 6657,36 Ls, а ООО «Буве Рондита» предложило провести работы за 6433,02 Ls. Комиссия решила, что предложение ООО «Прейлю саймниекс» соответствует определенным требованиям, технической спецификации и является самым дешевым, признав их победителями опроса цен.

в Прейльской окружной думе

- ◆ Победителями опроса цен по возобновлению тротуара по улице Бривибас комиссия признала ООО «Бувтекс», т.к. их предложение самое дешевое – 3265,05 Ls.
- ◆ Дума Прейльского округа разослала предложения ООО «Бувтекс», ООО «Прейлю саймниекс» и ООО «Прейлю целтниекс» по опросу цен на ремонт помещений Дневного центра. Комиссия получила предложение от ООО «Прейлю саймниекс». Договорная цена предложения 6697 латов. Закупочная комиссия по строительным работам решила, что предложение ООО «Прейлю саймниекс» соответствует определенным требованиям и технической спецификации.

В Дневном центре планируется замена 5 окон, а также перепланировка и ремонт внутренних помещений.

# Предлагаем выдвигать кандидатуры для награждения Почетными грамотами Прейльского округа

Призываем жителей Прейльского округа, предприятия, и учреждения выдвигать для награждения Почетными грамотами Прейльской окружной думы лица, которые внесли весомый вклад в развитие нашего города и его предприятий.

Вручение Почетных грамот будет проводиться на празднике города Прейли 17 июля в 16.00 на эстраде Прейльского парка.

Просим подавать предложения в письменном виде в канцелярию Прейльской думы до 8 июля

# В думе Прейльского округа новые специалисты

Сегодня знакомим вас со специалистами, которые начали работу в думе Прейльского округа



Землеустроителем работает Вита Патмалниеце. Вита в 1986 году закончила факультет землеустройства Латвийской Сельскохозяйственной академии.



Юрилические вопросы в луме с апреля решает Инга Вилцане.Опыт данной работы Инга приобрела, работая помошником юриста в ООО «Прейлю саймниекс». Сама Инга признает, что выполнение обязанностей юриста в самоуправлении очень ответственная работа, которая дает возможность роста в профессиональном отношении.

С мая в волостных центрах Прейли и Айзкалне работают

специалисты по сельскохозяйственным вопросам Лидия Вейгуле (Прейли) и Янина Беча (Айзкалне), поэтому сельскохозяйственники могут обращаться за советами в волостные центры



Лидия Вейгуле принимает посетителей в Прейльском волостном центре каждый день с 8.00-14.00. У Янины Бече среднее – специальное образование. У неё есть опыт в написании проектов, т.к. несколько из них реализованы в своем хозяйстве. «Я – сельскохозяйственник - практик» - утвержлает Янина.



Янина Беча принимает посетителей в Айзкалнском волостном центре по вторникам и четвергам с 9.00-14.00

Майя Паэгле

#### **ПУМА ИНФОРМИРУЕТ**

# На заседании окружной думы 21 июня

- Отказались от первичных прав на закупку недвижимости в Прейльской волости в хозяйстве «Берзу маяс», в хозяйстве «Кивлениеки», в хозяйстве «Илгони», «Тилтиню маяс», в Прейлях на ул. Пилс 14, ул. Сколас 1а.
- В связи с участием в международном фольклорном фестивале «Na rynku v Bystrici», который проводится с 29 июня по 5 июля в Чехии, выделили Ls 100 танцевальному коллективу центра культуры «Талдери».
- Прейльскому дошкольному учебному учреждению «Пасациня» дополнительно выделили 0,25 ставки логопеда.
- Определили сумму оплаты за услуги питания в детском дошкольном учреждении «Пасациня» в размере 18 латов в месяц, уточнив, что оплата не назначается только в случае болезни ребенка, если есть оправдательный документ от врача и до трех месяцев

- во время отпуска родителей.
- Определили арендную плату за использование зала ДК Прейльской волости 5 латов в
- Внесли поправки в решение чрезвычайного заседания от 26 мая и определили цену продажи книги по истории школ Прейльского округа в размере Ls 2.
- Обязали Социальную службу обеспечить деятельность летнего лагеря отдыха для детей - инвалидов в июне и августе.
- Решили учредить звание Почетного гражданина президенту хоровой ассоциации Франции «АЙГА» господину Бруно Да-
- Решили поручить правлению ООО «Прейлю саймниекс» до 30 июля подготовить предложения о дальнейших действиях по развитию теплоснабжения города
  - Решили избрать присяжны-

ми заседателями суда Прейльского района Леонтину Свальбе, Янину Браковску, Лидию Шнепсте, Болеслава Кивлениека, Яниса Лейтана и Лудвига Вилцана.

• Решили наградить Почетными грамотами думы Прейльского округа учительницу Прейльской Музыкальной и художественной школы Марианну Абрицку, фельдшера - лаборантку ООО «Прейлю слимница» Янину Зимели, долголетнего танцора танцевального коллектива «Талдери» Раймонда Бабриса, работницу коммунального отдела ООО «Прейлю саймниекс» Катажину Помазунову, руководителя отделом теплоснабжения ООО «Прейлю саймниекс» Айнара Тумашова, старшего мастера А/О «Прейлю сиерс» Аниту Цишу.

# Конкурсная комиссия посещает Прейльский округ



Исполнительный директор Прейльской окружной думы Петерис Котанс, хозяйка дома «Эзерниеки» Леонтина Удрасола и представитель комиссии Силвия Лрейере

оценивала комиссия конкурса средней школы N°2, когенераци-«Самый ухоженный край Прейльского района 2005». На оценку были представлены Прейльская Государственная гимназия, детское дошкольное Айзкалнской волости, дом «Эзеручреждение «Пасациня», легко- ниеки».

15 июня Прейльский округ атлетический манеж Прейльской онная установка по теплоснабжению ООО «Прейлю саймниекс», дом для гостей «У Плича», приусадебное хозяйство «Крауяс»

Спасибо всем владельцам хозяйств, жителям округа, руководителям предприятий и учреждений, которые ежелневно заботятся о порядке, благоустройстве и развитии. Пусть и впредь вам сопутствует успех!

Майя Паэгле

### В июле проходит завершение проекта Phare 2002 «Реконструкция Прейльского замка и парка для создания Делового центра»

14 октября 2004 года дума Прейльского округа заключила договор гранта по проекту «Реконструкция Прейльского замка и парка для создания Делового центра» в рамках Phare 2002 «Поддержка подготовке проектов». Длительность проекта 9 месяцев, заключительный срок 14 июля 2005 года. Цель проекта – обеспечить реконструкцию и развитие Прейльского замка и парка, разработав план инвестиций и маркетинга, конкурсную и техническую документацию. Основными активностями проекта яв-

ций и маркетинга Прейльского замка и парка, ✓ разработка технического

проекта реконструкции Прейльского замка и парка, ✓ подготовка для подачи в ERAF документации закупочно-

го конкурса и заявки проекта с основной целью – реставрировать Прейльский замок и благоустроить парк. Дума Прейльского округа

12 июля в 11.00 в конференцзале Прейльского ДК проводит заключительное мероприятие в рамках проекта. На мероприя-

✓ разработка плана инвести- тии будет презентация разработанных проектом результатов: плана инвестиций и маркетинга Прейльского замка и парка, технический проект реконструкции замка и парка и подготовленная заявка проекта для подачи в

> В мероприятии примет участие комитет Руководства проектом, рабочая группа проекта, представители из CFLA и RAPLM, а также гости из тех самоуправлений, которые во время проекта посетила рабочая группа.

Санита Мелько, ассистент проекта

7

#### ПОЗДРАВЛЕНИЯ

Будут рядом каждый час, А суровое ненастье Стороной обходят Вас. И морщинки пусть не старят, Пусть не трогает беда,

Пусть здоровье, счастье, радость

А природа пусть подарит Жизни долгие года.

Поздравляем с «круглым» юбилеем непсионеров Прейльского округа, родившихся в июле:

Валентину Акмане, Леонтину Гаваре, Петериса Глужина, Зою Михайлову, Николая Морозова, Владимира Мунькова, Евгению Пастаре, Лукию Пискунову, Марию Спиридонову, Алоиза Желвиса в Прейлях,

Эмилию Джериню, Яниса Шнепста в Айзкалне, Хелену Бечу, Зинаиду Поташника, Петериса Романова и Яниса Судника в Прейльской волости. Правление объединения Пенсионеров Прейльского округа



Проживая в Ясмуйже, буду- 115 лет со дня его публикации. В лор Латгалии, собирал и записывал латгальские народные песни и свадебные песни. В 1890 году литовский языковед и ученый Э. Волтер в книге «Материалы по этнографии латышского племени Витебской губернии», 1 часть: Праздники и семейные песни латышей» поместил описание «Свадебные обряды Вышковской волости Динабургскаго уезда». Описание создано в период Яс- нии современных праздников, 23 муйжи и в этом году исполняется июля планируется интерактивное

щий поэт Райнис, тогда гимназист описание вошли песни, а также и студент Янис Плиекшан, позна- описан ход свадьбы в Ясмуйже и вал народное искусство и фольк- её окрестностях, начиная с момента знакомства до самого завершения свадебной церемонии.

> Чтобы в год 140 - летия Райниса актуализировать Ясмуйжу как одно из мест проживания Райниса, внедрить духовное культурное наследие Латгалии в музейную среду, а также создать возможность всем интересующимся познать древние традиции края и использовать их в проведе

театрализованное представление

Проект поддерживает ГФКК. Приглашаем всех интересующих-

ре, тел. 9487589, 5354677).



#### Просьба подавать заявки на участие заблаговременно (руководитель проекта Солвита Бруве-

# Коллективы художественной самодеятельности нашего округа на празднике песни и танца

(руководитель Роберт Вишкеска), танцевальный коллектив 3 -4 классов Прейльской основной

На IX празднике песни и тан- Илзе Брока), танцевальный колца школьной молодежи Латвии лектив 7 классов Прейльской ос-Прейльский округ представляют новной школы №1 (руководитель молодежный духовой оркестр Илзе Брока), танцевальный коллектив 7 - 9 классов Прейльской рис), фольклорный ансамбль основной школы №1 (руководи-ПГГ (руководитель Илзе Рожин- тель Гайда Иванова), танцевальный коллектив10 -12 классов ПГГ «Гайда» (руководитель Гайшколы №1 (руководитель **Гайда** да **Иванова**), танцевальный кол-**Иванова**), танцевальный коллек- лектив 10-12 классов ПГГ «Дантив 3 - 4 классов Прейльской ос- цари», 2 состав (руководитель новной школы №1 (руководитель Илзе Брока), 1 состав танцеваль-

ного коллектива 10-12 классов ПГГ «Данцари» (руководитель Илзе Брока), смешанный хор ПГГ (руководитель Илзе Рожинска).

Заключительный праздника песни и танца проходит 3 июля на большой эстраде Межапарка. Пожелаем удачи представителям школ нашего ок-

Майя Паэгле

# КИНО

# Кинотеатр «Ezerzeme» предлагает

- **□ 3 июля** в 17.00, 20.00; **4, 5, 6, 7 июля** в 20.00 фантастический фильм «Звездные войны. Эпизод III. Месть ситхов» (США)
- **П 17, 18, 19 июля** в 18.00; **20, 21 июля** в 20.00 анимационный фильм «Мадагаскар» (США)
- **24 июля** в 18.00, 20.00; 25, 26 июля в 18.00; 27, 28 июля в 20.00 комедия «Нянь» (США)
  - **□** 31 июля в 18.00, 20.00 комедия «Сын маски» (США)

Кинотеатр оставляет за собой право менять репертуар! Следите за местной рекламой или звоните по номеру справочной Латтелекома 118. С репертуаром кинотеатра можно ознакомиться на домашней странице Прейльской окружной думы http://www.preili.lv. Репертуар кинотеатра публикуется также в изданиях "Novadnieks", "Vietējā Latgales Avīze", Latgales Laiks"!

# Фотолюбителям

Во время праздника города Вы можете принять участие в фотоконкурсе «Прейли – наш город». Ваши лучшие фотоснимки, в которых изображен город Прейли, ждем до 15 июля в Доме Культуры. Контактный номер телефона 5322200.

# Мероприятия центра культуры в июле

- **❖ 2 июля** в 20.00 в Прейльском ДК заключительное меропритие конкурса «Самый ухоженный округ, волость Прейльского района 2005»
- **♦ 8 июля** в 22.00 в ДК Личи
- Прейльского парка дискотека из Даугавпилса.
- **\* 16 -17 июля** праздник города Прейли (более подробная
- информация на 1 стр.)
- **❖ 22 июля** в 20.00́ в ДК Личи проволится празлник крестьян Прейльской волости «Не сомневаться и медлить, а действо-
- **4 23 июля** в 18.00 на эстра-**♦ 9 июля** в 22.00 на эстраде де Прейльского парка день Анны для сениоров.
  - **\* 23 июля** в 16.00 в Айзкалне театрализованное представление «Свадьба в Ясмуй-
- же», посвященное 140-летию Яниса Райниса, проект поддержан ФКК
- ❖ 28 июля на площади бульвара Райниса 19 Республиканская сходка консультантов по сельскому хозяйству.
- **❖ 30 июля** в 22.00 на эстраде Прейльского парка дискотека Молодежного музыкального клуба

Не беда, что виски серебряться И как тройка, мчатся года. Надо жить и судьбе улыбаться, И душой не стареть никогда!



### Поздравляем с жизненным юбилеем главного специалиста технического отдела Петра Романова!

Прейльская окружная дума

5 августа в Гайгалаве встречаются самодеятельные театры сениоров, которые отозвались на «Призыв Лубана 2005». Прейльский округ представит драматический коллектив сениоров (руководитель **Хелена Корошевска**) со сценкой Эмилии Калване «Rupucs zam

7 августа ансамбль сениоров центра Культуры «Вирши» (руководитель Санта Карина Оша) и танцевальный коллектив сениоров (руководитель Валентина Брице) примут участие в фестивале сениоров в Лулзе.

22 - 23 августа в Юрмале в концертном зале Дзинтари проходит международный танцевальный фестиваль сениоров, в котором примут участие ансамбль сениоров центра Культуры Прейли (руководитель Санта Карина Оша) и дамский танцевальный коллектив сениоров (руководитель Валентина Брице).

#### ЖИТЕЛЯМ ГОРОДА

В связи с эксплуатационно - техническим планом Прейльской радиорелейной станции (Прейльской НРРС) примерно с 1 июля до конца июля 2005 года будет проводится противокорозийная обработка (покраска) телевизионной башни. Покраска согласована с Прейльской городской думой. Справки по тел. 5421131, 6416041.

Во время покраски под влиянием ветра возможно падание капель краски с башни. Во избежание повреждения своего имущества, просим не оставлять во дворе и на улице (или накрывать) автомобили, имущество, белье и.т.д. Точное число начала и окончания работ будет сообщено дополни-

Администрация Даугавпилсской РТС



В городе Прейли начала работу заправочная станция Statoil. На ее открытии присутствовали: (слева на снимке) исполнительный директор Latvija Statoil Байба Рубес, председатель Прейльской окружной думы Янис Эглитис и менеджер ООО «Вега П» Виктор Соловьев.

# СПОРТ

5 июля начнется чемпионат Прейльского округа по футболу. Заявки подавать до 1 июля тренеру В. Мартинову (тел. 6121365). Собрание представителей 1 июля в 19.00 на стадионе «Цериба».

Эдгар Упениек, методист по спорту Прейльской окружной думы

Дни памяти умерших на кладбищах Ясмуйжского прихода

Кладбище Гагас -3 июля в 15.00 Кладбище Даугавиеши -9 июля в 14.00 Кладбище Райполе -

10 июля в 15.00

#### Прейльского ВЕСТИ Округа

Информационное издание думы Прейльского округа на патышском и русском языке Адрес: Прейли, LV – 5301 Тиргус лаукумс 1. Тираж – 4500 экземпляров. Отпечатано в OOO "Latgales Druka", Резекне, Базницас 28. Ответственная за издание- Майя Паэг ле, тел. 5322766, e-mail: maija.paegle@preili.lv. Макетирование - ООО "Latgales Druka". Перевод Вилхелмине Якимовой.